File Name	KE9500 - CR-420 - DENVER IM
Size	450 x 660 mm
Version Date	Designer: Jennifer
1.) 16 Dec, 2016	Colors
2.) 21 Aug, 2017	K
3.) 28 Aug, 2017	白底黑字
4.) 7 Sep, 2017	
5.) 30 May, 2018	
diecutline ——— foldline - - -	

450mm

660mm

USER MANUAL
CR-420MK2

WWW.DENVER-ELECTRONICS.COM
Please read this user manual carefully before start using the product.

ENG-1

CONTROLS AND INDICATORS

1. Speaker
2. "HOUR +" button
3. "MIN +" button
4. "SLEEP/DOZE" button
5. "TIME/SET" button
6. "ALARM" button
7. "SETTING" button
8. Battery compartment below
9. Antenna
10. Power cord
11. "AL1 BUZZER" signal
12. "AL2 BUZZER" signal
13. "AL3 BUZZER" signal
14. "AL2 RADIO" signal

PREPARATION FOR USE

This clock radio includes a battery backup system that will maintain the time and alarm settings during a temporary power interruption. Insert two AAA size batteries (not included) by matching the polarity (+/-markings) in the battery compartment (8). If you experience a power failure while batteries are installed, the display will turn off but the clock will continue to run and maintain your alarm settings. Please replace all batteries at the same time with only new batteries.

Plug AC plug into 230vac electric outlet only.

ALARM CLOCK OPERATION

SETTING THE TIME
The digits will flash upon battery installation / connecting to an power. The clock radio is ready to set time. See instructions below to set time. Press and hold down "SETTING" button (7) for approximately 2 seconds if you are resetting the clock and the digits will flash.

1. Press "HOUR +" button (2) repeatedly to change the "hour" setting.
2. Press "MIN +" button (3) repeatedly to change the "minute" setting.
3. Press "SETTING" button (7) to confirm all the time and the display will stop flashing.

Note: The time and alarm times can only be set when the clock is turned off.

SETTING THE ALARM TIME
This clock radio has dual alarms that can be set and used independently. The procedure to set both alarms is the same. Both alarms can be set to sound to buzzer or radio station.

1. Press "AL1 +" button (3) to viewing alarm time 1 with buzzer. Press "AL1 +/S_" button (3) again for viewing alarm time 1 with radio station "AL1 +" button (3) again back to current time.

Above instructions are for viewing alarm time 1. To view alarm time 2, follow the above instructions and use "AL2 +/S_+" button (6) instead of "AL1 +/S_" button (3).

To set alarm time, select alarm 1 or 2 with button or with radio. While the digits are flashing,

1. Press "HOUR +" button (2) repeatedly to change the "hour" setting.
2. Press "MIN +" button (3) repeatedly to change the "minute" setting.
3. Press "AL1 +/S_" button (3) or "AL2 +/S_+" button (6) to confirm all the time and the display will stop flashing.

To turn an alarm, press "AL1 +" button (3) or "AL2 +/S_+" button (6), until desired alarm sound is heard.
1. Press "AL1 +" button (3) or "AL2 +/S_+" button (6) to turn off alarm sound. Or press "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" button (5). Alarm indicators will blink during snooze mode. Alarm will sound again after 9 minutes and alarm indicators will stop blinking.
2. Press "AL1 +" button (3) or "AL2 +/S_+" button (6) to turn off alarm. Or press "AL1 +" button (3) or "AL2 +/S_+" button (6) to turn off alarm and stop flashing immediately.

RADIO OPERATIONS

General Operations:
1. Press "ON/OFF" button (1) once to turn radio on.
2. Press "ON/OFF" button (1) twice to turn radio off.
3. Press "MIN +" button (3) or "HOUR +" button (2) once to tune the radio stations at 0.1mhz increments.
4. Press and hold down "MIN +" button (3) or "HOUR +" button (2) for approximately 3 seconds to automatically scan for the next station.
5. Press "AL1 +/S_" button (3) or "AL2 +/S_+" button (6) to adjust volume level. The display changes to show the volume level indicator (0 to 15). 00 is the quietest and 15 is the loudest.
6. Extend and reposition the antenna (9) for better radio reception.

Pre-set Station Memory:
1. Tune to a station in memory.
2. To store a station in memory, tune to the desired radio station. Press and hold down "SETTING #/+" button (7) for approximately 2 seconds and a number starting with "P" on the display will flash.
3. Press "MIN +" button (3) or "HOUR +" button (2) repeatedly to the desired memory station. Then press "SETTING #/+" button (7) prior to confirm.
4. To recall the station, press "SETTING #/+" button (7) until desired station is reached.

Sleep Mode:
1. When the radio is on, press "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" button (5) to enter sleep mode. Press "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" button (5) again and repeatedly to select sleep time in minutes. Radio will turn off after sleep time is over.

DIMMER:
1. While the radio off, press "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" button (5) to change brightness of the display between low, and high.

GENERAL:
1. Clean radio for indoor use only. Avoid direct sunlight and exposure to moisture and water.

Please notice, the battery backup will only keep your time and alarm settings. The clock radio cannot be operated, when the time, nor set it sound the alarm when no 230V connection is on.

ALL RIGHTS RESERVED, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S

Electric and electronic equipment contains materials, components and substances that can be hazardous to your health and the environment, if the waste material (discarded electric and electronic equipment) is not handled correctly.

Electric and electronic equipment is marked with the crossed out trash can symbol, seen below. This symbol signifies that electric and electronic equipment should not be disposed of with other household waste. Kid should be disposed of separately.

All cities have established collection points, where electric and electronic equipment can either be submitted free of charge at municipal recycling facilities, or be collected from the households. Additional information is available at the technical department of your city.

Hereby, Inter Sales A/S declares that the radio equipment type CR-420MK2 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address:
Please enter: www.denver-electronics.com and then click the search icon/button in topline of website. Write model/number: CR-420MK2 Now enter product page and find directive in found number download/download section.

Please notice - All products are subject to change without any notice. We take reservations for errors and omissions in the manual.

DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark
www.facebook.com/denverelectronics

BETJENINGSVEJLEDNING
CR-420MK2

WWW.DENVER-ELECTRONICS.COM
På dansk denne vejledning grundigt, inden du tager produktet i brug.

DAN-1

KNAPPER OG KONTROLLER

1. Knapper "ON/OFF" (tænd/sluk)
2. Knapper "HOUR TIL" (time/timer)
3. Knapper "MIN TIL" (minut/minut)
4. Knapper "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (dæmpningsniveau)
5. Knapper "AL1 +/S_"
6. Knapper "AL2 +/S_+" (vækkeur/lur)
7. Knapper "SETTING" (indstillet alarm)
8. Batterirum i bunden
9. Antenne
10. Netledning
11. Indikator "AL1 BUZZER"
12. Indikator "AL2 BUZZER"
13. Indikator "AL3 BUZZER"
14. Indikator "AL2 RADIO"

FORBEREDELSE

Dette ur/radiovækkeur er udstyret med batteri backup, der bevarer indstillingerne for ur og alarmer under en midlertidig strømafbrydelse. Lægt to batterier (ikke "AAA" størrelse) overensstemmelse med markeringerne for polaritet (+/-) inde batterirummet (8). Hvis der er strømafbrydelse, mens batterierne er installeret, vil displayet slukke, men uret fortsætter med at gå. Og alarmindstillingerne bevares. Du bør altid skifte begge batterier på med nye samtidig. Sæt netledningen ind i en standard stikkontakt med 230 V vekselstrøm.

BETJENING AF ALARMEN
OPSÆTNING AF UR
Cifrene blinker, når der tilføjes batterier blot ikke ikke tænder. Clockradioen er klar til at ind indstilles. Se nedenstående beskrivelse. Hvorfor uret indstilles. Tryk og hold knappen "SETTING" (7) i ca. 2 sekunder, hvis du har nulstillet uret, hvorfor cifrene blinker.

1. Tryk gentagne gange på knappen "HOUR TIL" (2) for at indstille timetallet.
2. Tryk gentagne gange på knappen "MIN TIL" (3) for at indstille minutter.
3. Tryk på knappen "SETTING" (7) for at bekræfte, hvorefter displayet holder op med at blinke.

Bemærk: Ur og alarmtider kan kun indstilles, mens radioen er slukket.

OPSÆTNING AF ALARMEN
Denne radiovækkeur er udstyret med to alarmer, der uafhængig og ensrettede anvendelsesmåde kommer. Den fremfærdige er ensrettet med hinsyn. Tryk på knappen "AL1 +/S_" (3) gen for at se den indstillet tidspunkt.

Ovenstående anvisninger gælder alarm 1 Hvis du vil se alarm 2 skal du følge ovenstående vejledning, men bruge knappen "AL2 +/S_+" (6) i stedet for knappen "AL1 +/S_" (3).

Ved du vil indstille et alarmtidspunkt, skal du vælge alarm 1 eller 2 og angive, om vækning skal ske med buzzer eller radio. Mens cifrene blinker

1. Tryk gentagne gange på knappen "HOUR TIL" (2) for at indstille timetallet.
2. Tryk gentagne gange på knappen "MIN TIL" (3) for at indstille minutter.
3. Tryk på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6) for at bekræfte, hvorefter displayet holder op med at blinke.

Slut en alarm til ved at trykke på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6), indtil den ønskede alarm er slået til. Indikatorerne (11), (12), (13) eller (14) lyser på displayet som angivelse af tilvalg. Cifrene holder hverken op med at blinke.

Slut alarmen lydt, skal du trykke på knappen "DIMMER" (11) for at slå den fra. Alternativt kan du trykke på knappen "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE". Alarmindikatorerne blinker, når snooze er aktiveret. Alarmen lyder igen efter 9 minutter, og alarmindikatorerne holder op med at blinke.

Hvis du vil slå en alarm fra, skal du trykke på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6), indtil indikatorerne (11), (12), (13) eller (14) holder op med at lyse på displayet. Cifrene holder therefor op med at blinke.

RADIOFUNKTIONER

Generel betjening:
1. Tryk "ON/OFF" knappen (1) for at tænde radioen.
2. Tryk på knappen "ON/OFF" (1) igen for at slukke radioen.
3. Tryk kort på knappen "MIN TIL +" (3) eller "HOUR TIL +" (2) for at ændre radiofrekvensen i trin à 0.1 MHz.
4. Tryk og hold knappen "MIN TIL +" (3) eller "HOUR TIL +" (2) i ca. 2 sekunder for at søge efter den næste radiostation.
5. Tryk på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6) for at indstille lydstyrken. Displayet ændrer og viser lydstyrkeniveau (00 til 15). 00 er laveste styrke, 15 er højeste.
6. Udtræk antennen (9) og juster den for bedre modtagelse.

Faste stationer:
1. Tryk kort på knappen til 10 faste stationer i radioen.
2. Hvis du vil gemme en station på en programplads, skal du stille ind på den ønskede radiostation. Tryk og hold knappen "SETTING #/+" (7) i ca. 2 sekunder. Inventer et nummer starterde med "P" begynder at blinke på displayet.
3. Tryk gentagne gange på knappen "MIN TIL +" (3) eller "HOUR TIL +" (2) for at vælge den ønskede hukommelsesplads.
4. Tryk på knappen "SETTING #/+" (7) for at gemmefa.
5. Ved du vil genkalde en fast station, skal du trykke på knappen "SETTING #/+" (7), indtil du finder den ønskede station.

Sleep autoslukk:
1. Tænd radioen og lånet, tryk du gentagne gange "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) for at aktivere sleep autoslukk. Tryk "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) igen og gentagne gange for at vælge den ønskede periode for autoslukk i minutter. Radioen slukker efter den valgte periode.

DIMMERING:
1. Tænd radioen og slukket, kan du trykke på knappen "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) for at vælge, om lysstyrken på displayet skal være høj eller lav.

GENERELT:
1. Clockradioen er udelukkende til indendørs brug. Undgå at udsætte radioen for direkte sollys samt fugt eller vandre.

Bemærk, at batteribackup'et kun bevarer dine tidsog alarmindstillinger. Clockradioen kan ikke betjenes, mens tidsinstillet eller give alarm, når radioen ikke er forbundet til lysnettet.

ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S

Elektriske og elektroniske udstyr som indeholder farlige materialer, komponenter og stoffer, der kan være skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, hvis affaldsmaterialet (bortkastede elektriske og elektroniske udstyr) ikke håndteres korrekt.

Elektrisk og elektronisk udstyr og batterier er mærket med nedenstående overkrydsede skraldespand. Dan symbolsamer, at elektrisk og elektronisk udstyr og batterier ikke kan bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald, men skal indsamles separeret.

Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor kassaer elektrisk og elektronisk udstyr samt batterier kan gøres gratis af enten på genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller tilmed afhentet direkte fra husholdningerne. Nærmere information fås hos kommunens tekniske forvaltning.

Hermed erklærer Inter Sales A/S, dette CR-420MK2 radiour er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fuldstændige tekst for EU-overensstemmelseserklæringen er blevet tilgængelig i Dette direkte Internet-adresse: www.denver-electronics.com Klik derefter Søg og vælg derefter produktet CR-420MK2 Gå derefter ind på produktsiden, og vælg direktivet ud fra hvilken produktfamilie det omfatter.

Der tages forbehold for tekniske ændringer, fejl og mangler i manualen.

DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/denverelectronics

1. Drifsfrekvensområde: 87.5-108MHz
2. Maximal udgangseffekt: 0.5W

BRUKSANVISNING
CR-420MK2

WWW.DENVER-ELECTRONICS.COM
Les denne bruksanvisningen nøye før du begynner å bruke produktet.

NOR-1

KNAPPER OG KONTROLLER

1. Knapper "ON/OFF" (tænd/sluk)
2. Knapper "HOUR TIL" (time/timer)
3. Knapper "MIN TIL" (minut/minut)
4. Knapper "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (dæmpningsniveau)
5. Knapper "AL1 +/S_"
6. Knapper "AL2 +/S_+" (vækkeur/lur)
7. Knapper "SETTING" (indstillet alarm)
8. Batterirum i bunden
9. Antenne
10. Netledning
11. Indikator "AL1 BUZZER"
12. Indikator "AL2 BUZZER"
13. Indikator "AL3 BUZZER"
14. Indikator "AL2 RADIO"

FORBEREDELSER OG BRUK

Denne klokkeradioen har et batteribackup system som vil beholde tid og alarminnstillinger ved et midlertidig strømbrudd. Sett inn to AAA-batterier (ei ikke inklu- ded) å matche polaritetstegnene (+/-) batterirommet (8). Hvis du opplever strømbrudd mens batteriene er installert, vil skjermen slukke, men klokken vil fortsette å gå. Og alarminnstillingene blir opprettholdt. Det bør gjøres det samtlige batterier på samtlige med nye samtidig. Og sett det inn i en standard stikkontakt med 230 V vekselstrøm.

Sett AC-kontakten inn i et 230vac strømuttak.

BETJENING AV ALARMEN

STILLE INN TIDEN
Tallene blinker ved batteriinstallasjon / tilkobling til strømforsyningen. Klokkeradioen er klar til å stille inn tiden. Se instruksjoner nedenfor for å stille inn tiden. Trykk og hold inne "SETTING" (7) i ca. 2 sekunder hvis du er i ferd med å stille inn klokken, slik at tallene begynner å blinke.

1. Trykk gjentatte ganger på knappen "HOUR TIL" (2) for å stille inn timetallet.
2. Trykk gjentatte ganger på knappen "MIN TIL" (3) for å stille inn minutter.
3. Trykk på knappen "SETTING" (7) for å bekrefte, hvorefter displayet holder op med å blinke.

Merk: Tidsinnstillingene kan kun stilles inn mens radioen er slukket.

STILLE INN ALARMTIDEN
Denne radioen er utstyrt med to uavhengige og ensrettede anvendelsesmåter som kan brukes uavhengig av hverandre. Den fremfærdige er ensrettet med hinsyn. Trykk på knappen "AL1 +/S_" (3) gen for at se den indstillet tidspunkt.

Ovenstående anvisninger gælder alarm 1 Hvis du vil se alarm 2 skal du følge ovenstående vejledning, men bruge knappen "AL2 +/S_+" (6) i stedet for knappen "AL1 +/S_" (3).

Ved du vil indstille et alarmtidspunkt, skal du vælge alarm 1 eller 2 og angive, om vækning skal ske med buzzer eller radio. Mens cifrene blinker

1. Trykk gjentatte ganger på knappen "HOUR TIL" (2) for å stille inn timetallet.
2. Trykk gjentatte ganger på knappen "MIN TIL" (3) for å stille inn minutter.
3. Trykk på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6) for å bekrefte, hvorefter displayet holder op med å blinke.

Slut en alarm til ved at trykke på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6), indtil den ønskede alarm er slået til. Indikatorerne (11), (12), (13) eller (14) lyser på displayet som angivelse af tilvalg. Cifrene holder hverken op med at blinke.

Slut alarmen lydt, skal du trykke på knappen "DIMMER" (11) for at slå den fra. Alternativt kan du trykke på knappen "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE". Alarmindikatorerne blinker, når snooze er aktiveret. Alarmen lyder igen efter 9 minutter, og alarmindikatorerne holder op med at blinke.

Hvis du vil slå en alarm fra, skal du trykke på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6), indtil indikatorerne (11), (12), (13) eller (14) holder op med at lyse på displayet. Cifrene holder therefor op med at blinke.

RADIOFUNKTIONER

Generel betjening:
1. Trykk "ON/OFF" knappen (1) for å tænde radioen.
2. Trykk på knappen "ON/OFF" (1) igen for å slukke radioen.
3. Trykk kort på knappen "MIN TIL +" (3) eller "HOUR TIL +" (2) for å ændre radiofrekvensen i trin à 0.1 MHz.
4. Trykk og hold knappen "MIN TIL +" (3) eller "HOUR TIL +" (2) i ca. 2 sekunder for å søge efter den næste radiostation.
5. Trykk på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6) for å stille inn lydstyrken. Displayet ændrer og viser lydstyrkeniveau (00 til 15). 00 er laveste styrke, 15 er højeste.
6. Udtræk antennen (9) og juster den for bedre modtagelse.

Faste stationer:
1. Trykk kort på knappen til 10 faste stationer i radioen.
2. Hvis du vil gemme en station på en programplads, skal du stille inn på den ønskede radiostation. Trykk og hold knappen "SETTING #/+" (7) i ca. 2 sekunder. Inventer et nummer starterde med "P" begynder at blinke på displayet.
3. Trykk gentagne gange på knappen "MIN TIL +" (3) eller "HOUR TIL +" (2) for å vælge den ønskede hukommelsesplads.
4. Trykk på knappen "SETTING #/+" (7) for å gemmefa.
5. Ved du vil genkalde en fast station, skal du trykke på knappen "SETTING #/+" (7), indtil du finder den ønskede station.

Sleep autoslukk:
1. Tænd radioen og lånet, tryk du gentagne gange "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) for at aktivere sleep autoslukk. Tryk "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) igen og gentagne gange for at vælge den ønskede periode for autoslukk i minutter. Radioen slukker efter den valgte periode.

DIMMERING:
1. Tænd radioen og slukket, kan du trykke på knappen "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) for at vælge, om lysstyrken på displayet skal være høj eller lav.

GENERELT:
1. Clockradioen er utelukkende til indendørs bruk. Unngå at utsætte radioen for direkte sollys samt fugt eller vandre.

Bemærk, at batteribackup'et kun bevarer dine tids- og alarminstillinger. Clockradioen kan ikke betjenes, mens tidsinstillet eller give alarm, når radioen ikke er forbundet til lysnettet.

ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S

Elektriske og elektroniske utstyr som inneholder farlige materialer, komponenter og stoffer, der kan være skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, hvis affaldsmaterialet (bortkastede elektriske og elektroniske apparatur og batterier) ikke håndteres korrekt.

Elektrisk og elektronisk utstyr og batterier er mærket med nedenstående overkrydsede skraldespand. Dan symbolsamer, at elektrisk og elektronisk utstyr og batterier ikke kan bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald, men skal indsamles separeret.

Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor kassaer elektrisk og elektronisk utstyr samt batterier kan gøres gratis af enten på genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller tilmed afhentet direkte fra husholdningerne. Nærmere information fås hos kommunens tekniske forvaltning.

Hermed erklærer Inter Sales A/S, dette CR-420MK2 radiour er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fuldstændige tekst for EU-overensstemmelseserklæringen er blevet tilgængelig Dette direkte Internet-adresse: www.denver-electronics.com Klik derefter Søg og vælg derefter produktet CR-420MK2 Gå derefter ind på produktsiden, og vælg direktivet ud fra hvilken produktfamilie det omfatter.

Der tages forbehold for tekniske ændringer, fejl og mangler i manualen.

DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/denverelectronics

1. Driftsfrekvensområde: 87.5-108MHz
2. Maksimal udgangseffekt: 0.5W

BRUKSANVISNING
CR-420MK2

WWW.DENVER-ELECTRONICS.COM
Läs denna användarmanual noggrant, innan du börjar använda produkten.

SWE-1

KNAPPAR OCH KONTROLLER

1. Knappar "ON/OFF" (tænd/sluk)
2. Knappar "HOUR TIL" (time/timer)
3. Knappar "MIN TIL" (minut/minut)
4. Knappar "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (dæmpningsniveau)
5. Knappar "AL1 +/S_"
6. Knappar "AL2 +/S_+" (vækkeur/lur)
7. Knappar "SETTING" (indstillet alarm)
8. Batterirum i bunden
9. Antenne
10. Nätsladd
11. Indikator "AL1 BUZZER"
12. Indikator "AL2 BUZZER"
13. Indikator "AL3 BUZZER"
14. Indikator "AL2 RADIO"

FÖRBEREDELSER OCH ANVÄNDNING

Denna klockradio innehåller ett system med batteribackup, det säkerställ enkel vårdnadsgrenden Strömavbrott eller Chrisel vid det att det ska kunna bevarad tidsbetalt. Lägar Det med AAA Batterier utan Batteriladdning eller kontakten Fastställandetecken (+/-) i det Batteriet (10) ser. Ifrån det angränsar Batteriet en Strömavbrott emitt, kan Du Anslutningen ausgeschaltet, dock det Chrisel kommer att fortsätta att gå. Du bör alltid byta batterier all med nya samtidig. Sätt nätkontakten in i en standard vägguttag med 230 V vekselström.

BETJENING AV ALARMEN
OPSÆTNING AV UR
Cifrene blinker, hvis der tilføjes batterier blot ikke ikke tænder. Clockradioen er klar til at ind indstilles. Se nedenstående beskrivelse. Hvorfor uret indstilles. Tryk og hold knappen "SETTING" (7) i ca. 2 sekunder, hvis du har nulstillet uret, hvorfor cifrene blinker.

1. Tryk gentagne gange på knappen "HOUR TIL" (2) for at indstille timetallet.
2. Tryk gentagne gange på knappen "MIN TIL" (3) for at indstille minutter.
3. Tryk på knappen "SETTING" (7) for at bekræfte, hvorefter displayet holder op med at blinke.

Bemærk: Ur og alarmtider kan kun indstilles, mens radioen er slukket.

OPSÆTNING AF ALARMEN
Denne radiovækkeur er udstyret med to alarmer, der uafhængig og ensrettede anvendelsesmåde kommer. Den fremfærdige er ensrettet med hinsyn. Tryk på knappen "AL1 +/S_" (3) gen for at se den indstillet tidspunkt.

Ovenstående anvisninger gælder alarm 1 Hvis du vil se alarm 2 skal du følge ovenstående vejledning, men bruge knappen "AL2 +/S_+" (6) i stedet for knappen "AL1 +/S_" (3).

Ved du vil indstille et alarmtidspunkt, skal du vælge alarm 1 eller 2 og angive, om vækning skal ske med buzzer eller radio. Mens cifrene blinker

1. Tryk gentagne gange på knappen "HOUR TIL" (2) for at indstille timetallet.
2. Tryk gentagne gange på knappen "MIN TIL" (3) for at indstille minutter.
3. Tryk på knappen "SETTING" (7) for at bekræfte, hvorefter displayet holder op med at blinke.

Slut en alarm til ved at trykke på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6), indtil den ønskede alarm er slået til. Indikatorerne (11), (12), (13) eller (14) lyser på displayet som angivelse af tilvalg. Cifrene holder hverken op med at blinke.

Slut alarmen lydt, skal du trykke på knappen "DIMMER" (11) for at slå den fra. Alternativt kan du trykke på knappen "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE". Alarmindikatorerne blinker, når snooze er aktiveret. Alarmen lyder igen efter 9 minutter, og alarmindikatorerne holder op med at blinke.

Hvis du vil slå en alarm fra, skal du trykke på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6), indtil indikatorerne (11), (12), (13) eller (14) holder op med at lyse på displayet. Cifrene holder therefor op med at blinke.

RADIOFUNKTIONER

Generel betjening:
1. Tryk "ON/OFF" knappen (1) for at tænde radioen.
2. Tryk på knappen "ON/OFF" (1) igen for at slukke radioen.
3. Tryk kort på knappen "MIN TIL +" (3) eller "HOUR TIL +" (2) for at ændre radiofrekvensen i trin à 0.1 MHz.
4. Tryk og hold knappen "MIN TIL +" (3) eller "HOUR TIL +" (2) i ca. 2 sekunder for at søge efter den næste radiostation.
5. Tryk på knappen "AL1 +/S_" (3) eller "AL2 +/S_+" (6) for at indstille lydstyrken. Displayet ændrer og viser lydstyrkeniveau (00 til 15). 00 er laveste styrke, 15 er højeste.
6. Udtræk antennen (9) og juster den for bedre modtagelse.

Faste stationer:
1. Tryk kort på knappen til 10 faste stationer i radioen.
2. Hvis du vil gemme en station på en programplads, skal du stille inn på den ønskede radiostation. Tryk og hold knappen "SETTING #/+" (7) i ca. 2 sekunder. Inventer et nummer starterde med "P" begynder at blinke på displayet.
3. Tryk gentagne gange på knappen "MIN TIL +" (3) eller "HOUR TIL +" (2) for at vælge den ønskede hukommelsesplads.
4. Tryk på knappen "SETTING #/+" (7) for at gemmefa.
5. Ved du vil genkalde en fast station, skal du trykke på knappen "SETTING #/+" (7), indtil du finder den ønskede station.

Sleep autoslukk:
1. Tænd radioen og lånet, tryk du gentagne gange "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) for at aktivere sleep autoslukk. Tryk "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) igen og gentagne gange for at vælge den ønskede periode for autoslukk i minutter. Radioen slukker efter den valgte periode.

DIMMERING:
1. Tænd radioen og slukket, kan du trykke på knappen "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) for at vælge, om lysstyrken på displayet skal være høj eller lav.

GENERELT:
1. Clockradioen er utelukkende til indendørs bruk. Unngå at utsætte radioen for direkte sollys samt fugt eller vandre.

Bemærk, at batteribackup'et kun bevarer dine tids- og alarminstillinger. Clockradioen kan ikke betjenes, mens tidsinstillet eller give alarm, når radioen ikke er forbundet til lysnettet.

ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S

Elektriske og elektroniske utstyr som inneholder farlige materialer, komponenter og stoffer, der kan være skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, hvis affaldsmaterialet (bortkastede elektriske og elektroniske apparatur og batterier) ikke håndteres korrekt.

Elektrisk og elektronisk utstyr og batterier er mærket med nedenstående overkrydsede skraldespand. Dan symbolsamer, at elektrisk og elektronisk utstyr og batterier ikke kan bortskaffes sammen med andet husholdningsaaffald, men skal indsamles separeret.

Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor kassaer elektrisk og elektronisk utstyr samt batterier kan gøres gratis af enten på genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller tilmed afhentet direkte fra husholdningerne. Nærmere information fås hos kommunens tekniske forvaltning.

Hermed erklærer Inter Sales A/S, dette CR-420MK2 radiour er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fuldstændige tekst for EU-overensstemmelseserklæringen er blevet tilgængelig Dette direkte Internet-adresse: www.denver-electronics.com Klik derefter Søg og vælg derefter produktet CR-420MK2 Gå derefter ind på produktsiden, og vælg direktivet ud fra hvilken produktfamilie det omfatter.

Der tages forbehold for tekniske ændringer, fejl og mangler i manualen.

DENVER ELECTRONICS A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/denverelectronics

1. Driftsfrekvensområde: 87.5-108MHz
2. Maksimal udgangseffekt: 0.5W

MANUALE D'USO
CR-420MK2

WWW.DENVER-ELECTRONICS.COM
Si prega di leggere attentamente il presente manuale prima di iniziare a utilizzare il prodotto.

ITA-1

CONTROLLI E INDICATORI

1. Speaker
2. Tasto "HOUR TIL"
3. Tasto "MIN TIL"
4. Tasto "SLEEP/DOZE"
5. Tasto "TIME/SET"
6. Tasto "ALARM"
7. Tasto "SETTING"
8. Vano batteria
9. Antenna
10. Cavo di alimentazione
11. Segnale "AL1 BUZZER"
12. Segnale "AL2 BUZZER"
13. Segnale "AL3 BUZZER"
14. Segnale "AL2 RADIO"

PREPARAZIONE ALL'USO

Questa radiosveglia presenta una batteria di backup che mantiene le impostazioni di ora e sveglia durante un'interruzione di corrente temporanea. Inserire due batterie da tipo AAA facendo corrispondere la polarità (+/-) con la polarità indicata nel vano batteria (10). Se si verifica un'interruzione di corrente con le batterie installate, il display si spegnerà ma l'orologio continuerà a funzionare e a mantenere le impostazioni di sveglia. Si prega di sostituire tutte le batterie contemporaneamente e solo con batterie nuove.

Le radiosveglia dispone di pedini in stilizzate antivacuo. Posizionare la radio vaeglia solo su mobili piccoli.

Collegare la spina CA nella presa di corrente 230 VCA.

FUNZIONAMENTO DVEGLIA
IMPOSTAZIONE DELL'ORA

Le cifre lampeggiano al momento dell'installazione della batteria/collegamento alla presa di corrente. Le radiosveglia è pronta per impostare l'ora. Inoltre le istruzioni sotto per impostare l'ora. Premere e tenere premuto il tasto "SETTING #/+" (7) per circa 2 secondi se si sta impostando l'ora: le cifre lampeggeranno.

1. Premere il tasto "HOUR TIL+" (2) ripetutamente per cambiare l'impostazione dell'ora.
2. Premere il tasto "MIN TIL+" (3) ripetutamente per cambiare l'impostazione dei minuti.
3. Premere il tasto "SETTING #/+" (7) per confermare il display smetterà di lampeggiare.

Nota: L'ora ed orario impostate solo quando la radio è spenta.

IMPOSTA ORA SVEGLIA
Questa radiosveglia presenta due allarmi che possono essere impostati e utilizzati in modo indipendente. La procedura per impostare entrambi gli allarmi è identica. Per entrambi gli allarmi è possibile utilizzare del cicalino o la radio.

Premere il tasto "AL1 +/S_" (3) per visualizzare l'ora della sveglia 1 con buzzer. Premere nuovamente il tasto "AL1 +/S_" (3) per visualizzare l'ora della sveglia 1 con radio. Premere nuovamente il tasto "AL1 +/S_" (3) per tornare all'ora corrente.

Le istruzioni di cui sopra riguardano la visualizzazione dell'ora della sveglia 1. Per visualizzare l'ora della sveglia 2, seguire le istruzioni di cui sopra utilizzando il tasto "AL2+/S_+" (6) invece dei tasti "AL1+/S_" (3).

Per impostare l'ora della sveglia, selezionare sveglia 1 o 2, con buzzer o radio. Mentre le cifre lampeggiano,

1. Premere il tasto "HOUR TIL+" (2) ripetutamente per cambiare l'impostazione dell'ora.
2. Premere il tasto "MIN TIL+" (3) ripetutamente per cambiare l'impostazione dei minuti.
3. Premere il tasto "AL1 +/S_" (3) o "AL2 +/S_+" (6) per confermare l'ora e il display smetterà di lampeggiare.

Per attivare l'allarme, premere il tasto "AL1 +/S_" (3) o il tasto "AL2 +/S_+" (6) fino a quando l'allarme desiderato è attivo. I segnali (11), (12), (13) e (14) lo accendono e visualizzano la scelta del tipo di allarme. Le cifre smetteranno di lampeggiare nuovamente.

Quando suona la sveglia, premere il tasto (5) "DIM / OFF" per disattivare il suono dell'allarme. Oppure, premere il tasto "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) per attivare la funzione snooze. Il suono dell'allarme si ripeterà dopo 9 minuti. La sveglia suonerà nuovamente dopo 9 minuti e gli indicatori di allarme smetteranno di lampeggiare.

Per spegnere l'allarme, premere il tasto "AL1 +/S_" (3) o il tasto "AL2 +/S_+" (6) fino a quando i segnali (11), (12), (13) e (14) non sono più accesi. Le cifre smetteranno di lampeggiare nuovamente.

RADIO

Funzionamento generale:
1. Premere il tasto "ON/OFF" (1) per spegnere o accendere la radio.
2. Premere il tasto "HOUR TIL+" (2) ripetutamente per cambiare la frequenza.
3. Premere il tasto "MIN TIL+" (3) ripetutamente per cambiare l'impostazione dei minuti.
4. Premere e tenere premuto il tasto "HOUR TIL+" (2) per circa 2 secondi per la scansione automatica della stazione della successiva.
5. Premere il tasto "AL1 +/S_" (3) o il tasto "AL2 +/S_+" (6) per regolare il volume. Il display cambia per visualizzare l'indicazione del livello del volume (00 - 15). 00 è il livello più basso e 15 il livello più alto.
6. Estendere e riposizionare l'antenna (9) per una migliore ricezione radio.

Memorizzazione preimpostata:
1. La radio può memorizzare fino a 10 emittenti.
2. Per memorizzare una stazione, sintonizzarsi sulla stazione radio desiderata. Premere e tenere premuto il tasto "SETTING #/+" (7) per circa 2 secondi. Il numero di memoria inizierà a lampeggiare sul display.
3. Premere il tasto "MIN TIL+" (3) o il tasto "HOUR TIL+" (2) ripetutamente fino a raggiungere la stazione memorizzata desiderata. Premere nuovamente il tasto "SETTING #/+" (7) per confermare.
4. Per richiamare la stazione, premere il tasto "SETTING #/+" (7) fino a raggiungere la stazione desiderata.

Modalità Sleep:
1. Quando la radio è accesa, premere il tasto DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) per attivare la modalità sleep. Premere il tasto DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) nuovamente e ripetutamente per selezionare il periodo di sleep in minuti. La radio si spegnerà dopo il periodo di sleep.

DIMMER:
1. Con la radio spenta, premere il tasto "DIMMER HI/LOW SLEEP/DOZE" (5) per variare la luminosità del display tra bassa e alta.

GENERALE:
1. La radio è stata progettata per l'uso in ambiente chiuso. Evitare la luce diretta del sole e l'esposizione a umidità e acqua.

Si prega di notare che la batteria di backup può solo mantenere l'ora e le imp